

# Kaunti ya San Diego 2021

## Mpango wa Msaada wa Kukodisha kwa Dharura



**Umeathiriwa kifedha na janga la COVID-19?**

**Unahitaji msaada wa kodi na huduma?**

Mpango wa Msaada wa kukodisha kwa Dharura wa Kaunti ya San Diego (ERAP) husaidia kaya zinazostahiki katika maeneo ya kufuzu ambazo wameathiriwa kifedha na janga la COVID-19. Mpango huo hutoa msaada wa malipo kwa ajili ya wapangaji walio na madeni ya kodi na huduma.

**Maeneo Yanayohudumiwa:** Maeneo yote ya San Diego isipokuwa miji ya San Diego\* na Chula Vista\*.

- Carlsbad
- Coronado
- Del Mar
- El Cajon
- Encinitas
- Escondido
- Imperial Beach
- La Mesa
- Lemon Grove
- National City
- Oceanside
- Poway
- San Marcos
- Santee
- Solana Beach
- Vista
- Maeneo ambayo hayajajumuishwa

### Vigezo vya kustahiki:

- Mapato ya kaya ni lazima yawe katika au chini ya 80% ya Mapato ya Wastani ya Eneo (Tazama chati iliyo hapa chini)
- Ni lazima kaya iwe imepitia matatizo ya kifedha yanayohusiana moja kwa moja au kwa njia isiyo ya moja kwa moja na COVID-19.
- Kaya zilizo katika hatari ya kupitia ukosefu wa makazi au ukosefu wa uthabiti wa makazi.
- Kaya zinazopokea ruzuku za kodi sasa hivi kama msaada wa kupewa makazi mapya upesi wa Sehemu 8, au msaada wa kodi kutoka kwa mashirika yasiyo ya faida zinaweza kutuma ombi ili kugharamia sehemu zao za kodi. Msaada wa ERAP hauwezi kurudufisha msaada ambao kaya inapokea sasa hivi.

## Tuma Ombi Mtandaoni Kuanzia Machi 2, 2021.

Tuma ombi kwa [www.sdhcd.org](http://www.sdhcd.org). Ni ombi moja tu kutoka kwa kila kaya litachakatwa. Waombaji wataweza kuangalia hali zao katika sehemu ya kutuma ombi kwenye tovuti wakati wowote kwenye mchakato.

Ikiwa huna ufikiaji wa mtandao na unahitaji msaada kukamilisha ombi, piga simu kwa (858) 694-4801. Mwakilishi wa Kaunti ataweza kukusaidia.

**Kwa maelezo zaidi kuhusu ERAP, tembelea [www.sdhcd.org](http://www.sdhcd.org)**

### Kikomo cha Mapato cha Kaunti ya San Diego (80% AMI)

Idadi ya Watu kwenye Kaya	Mapato yanayotoshana au yaliyo chini ya yafuatayo:
1	\$67,900
2	\$77,600
3	\$87,300
4	\$97,000
5	\$104,800
6	\$112,550
7	\$120,300
8	\$128,050

\*Wakazi wa majiji ya San Diego and Chula Vista wanaweza kutembelea [www.ERAPsandiego.org](http://www.ERAPsandiego.org)

kwa maelezo kuhusu msaada wa kodi katika maeneo yao.